

TEVYNĖ

Organas Susivienijimo L. A.

N. 31

Plymouth, Pa. 18 d. Rugpjucio 1900 m.

metas V.

NEDELINIS LIETUVISZKAS LAIKRASZTIS ISZEINANTIS KAS SUBATA.

THE LITHUANIAN WEEKLY.

„TEVYNĖ“.

Published every Saturday at Plymouth, Pa.

Subscription \$1,00 per year.

All communications should be addressed:

T. Astramskas P. O. Box. 649
Plymouth, Pa.

Rates of Advertising.

one inch once.....0,50
one inch one month.....\$1,00
one inch per year.....\$10,00

ENTERED AS SECOND CLASS MATTER
AT THE POST OFFICE AT PLYMOUTH, PA.,

„Tėvynė“ ne sąnariams Susivienijimo kasztuo-
ja per metą \$1,00.

Korespondencijas reikia siųsti ant antraszo.

T. ASTRAMSKAS

P. O. Box. 649.

Plymouth, Luz.Co. Pa.

XV SEIMAS Susivienijimo

Lietuvių Amerikos atsiliks 9,
10 ir 11 spalinio (utarnike, se-
reredoje ir czetverge) ELIZA-
BETHE, N. J.

Pr. Kun. Kauņas.

Smiltėlės XV Seimo rengimui.

Guodotinos kuopoms jau dar y-
ra žinomas laikas ateinancio XV
Seimo S. L. A., kurs atsibus Eliza-
beth'e N. J., tai - gi asz baigdamas
metą savo tarnystos del Susivieniji-
mo L. A., supustęs nuomonei keletą
jų pasidrašinū pasiulīt geros valės
mūs sąnariams del saužiniszko svar-
stimo, ir tikiuosi kad guodotinos kuopos
S. L. A. teksis saužiniszkai tais
smilteles apsvarstyti ir priskirt prie
priglaudos, arba atmetimo, nės savo
nuomonę negaliu priskirti už gerą ar

geriausią be pritarimo kitų, ir jaib
patiks, tai delegatams bus neprosza-
lį paduoti Seimui del sprendimo.

Svarbus dalykas ir reikalas su
klasimu kyzsinasi vis dar mums į a-
kis prikaisziojimai per kokius ten są-
narius užsislėpusius su pravardems
savo, kad Susivienijimas netikęs,
kad ne tautiszkas; vieniems iszsižiur
perdaug krikszczioniszkas, kitiems
per silpnai krikszczioniszkas; ir su
tuomi apsiरेiszkia tarp tulų norai pa-
kreipti kitaip mus dabartinę konsti-
tuciją.

Man iszsirodo, kad didžiausę klai-
dą padarytumem, jaigu mes užsigei-
stumem permainymo dabartinės kon-
stitucijos; mes (Susivienijimas) pa-
siroditumem cigonais kiba kurie
kuinus ant jomarkų vis maino.

Nieko nesakytumem apie permai-
ną konstitucijos, jaigu dabartinė bu-
tų užsieniuose doros ir krikszcziony-
bės, bet kad szįadieninė konstituci-
ja, yra siekenti tiesas szios naujos
mus tėvynės, negriebe despotiszkai
už cziuprynos nė vieną, ji nė karszta
nė szalta, ji doriszkai krikszczionisz-
kai apdirbta, tinkanti kožnam žmo-
gui kursai tik geidžia prie doriszkos
pusės glaustis, joje visi lygus, turtin-
gi ar biedni, dvasiszki ar prastie mus
lietuviai, todėl ir pajudinti pakraipon
mes nenorėkime, bet laikykimės prie
dabartinės. Prie konstitucijos dabar-
tinės man rodosi galėtumem tiktai
pridėti užmirsztus kokius dalykus,
bet aiptol nejuditi pirmutinių dabar-
tinių pamatų.

Girdėti kad nekuriuos kuopos sku-
pėdamos keletu centų ant kelionės
delegatui, nenori siųsti, arba jaigu
2 ar 3 pasiprieszina, tai ir kiti to pa-

klauso. Szitą reikalą tik apvaliai
broliai mislėkime, juk vejėlis pataisi-
mą bent kokį reikalingą Susivieniji-
mui be rodos susivaževusių repre-
zentatų nesupus, mums reikia pa-
tiems svarstyti su szaltu klausimu vi-
si mūsų reikalai, ir juos kreiptie ant
naudos mus paczių.

Jaigu keletas prieszinasi didesniai
pusei balsų kuopoje, tada pažiurėki-
te ant 29 puslapio konstitucijos, ten
rasite, kad toksai sąnaris už nemo-
kėjimą ekstra uždėtos mokeszies ga-
li buti suspenduotas.

Plācziaus apie kitus patėmijimus
neraszysiu, nės paczios guodotinos
kuopos teksis padavimus savus su-
teikti delegatams ant popieros del
perstatymo seimui, bet kas link per-
mainos kaip sakiau konstitucijos, tu-
rėkime liuosą pritinkanczią valę, pa-
silaiykime daugiaus mislije szaltai
neigu karsztai; geriaus sakant vidu-
tiniame žingsnije.

Mums žinomas aiszkus pavaiakslas,
kad pradejęs su paskubinimu eiti,
paylsta viduje arba treczdalije kelio,
tingynis pasilieka toli nuo žengen-
czio tinkanczių naturaliszkių žingsnių.

Mes - gi Susivienijimas L. A. bu-
dami dar vidutinėje kelionėje darbu
tautiszkių, pasaugiai mierius savo jai
teip pasakysiu szventą tru-
są dabokime, idant isz mūsų jau
supustos smiltėlių kupetos, nepasi-
naudotų vėjai szvilpudami, ir kad
nenueszty į keturis kampus.

Mano tokia mislis ir mieriai! ir už
tais smiltelias gal nepasipiktins Su-
sivienijimo guodotinos kuopos.

Apsvarstymas dalykų ir padavimas
Seimo rodai, priguli malonus sąna-
nariai S. L. A. nuo Jus paczių.

Su gerais velijimais,

T. Astramskas.

Isz Lietuvos.

Liudvinavas.

Kaime Tariszskių pas davatką Liutvinię atsirado velnias. Atsitiko tas tokiu budu: klebonas nupirko girioj medžius ir kaip žinoma, talka suvežė ant klebonijos. Kada suvežė klebonas paėmes meistrą medžius aptaszė sugatavo ir atidavė Liutvinienei, ba klebonas Liutvino nelabai užkenczia. Žinoma parapija už tokį pasielgimą gana pyko ant klebono, bet kas isz to pykimo: „priesz vėją nepapusi“, anot jo pasakos.

Teip tasai žmogelis suvežęs medžius pas savę, pastatė puikią seklycią. Atsibuvo vieną nedėdienį didelis pokilis, buvo klebonas, A. Krizcziunas ir daug – daug kviestų svečių. Bet sztai nelaimė – kitą nedėlią atsiranda velnias, ima mėtyt akmenimis pieskoms ir t. t. ant paczių gyventojų, teip sulaukę utarniko atvažiavęs Liutvinas į Liudvinavą užpirko miszias ir parvežė kleboną szventyt – led neled apstapdė velnią.

Bet kalbos ir juokai tai teip kaip į varpus muszant eina . . .

– Pas mus labai didelė emigracija: darbininkų tiek iszėjo, kad negalima jokiu budu gaut; kuris ukininkas turėjo tris keturis bernus tai vos ne vos turi vieną arba nė vieno, teip ukininkai priversti yra pakelt algas, kad sustabdyt emigraciją o czia nēr isz ko; labai ukininkas rets neturi skolos.

Ukės turės nupult dėl stokos darbininkų. O mus maloningiausioji valdžia apie tai nesirupina, kad palengvyt padėjimą ukininkų, o tik siurbia kaip dielė.

Senapilė.

Acziu mus laikraszcziams lietuvystė pas mus bujoja. Atsiranda vyrų, kurie su labai dideliu pasiszventimu dirba ant tautiszkos dirvos. Bet nestoka ir pusgalvių, kurie pradeda gėrėtis svetimais paprocziams ir rubais.

Teip nekurie pasisiudė mėlinos gelumbės kelnias, tokias kaip maskolių aficierai neszioja, užsideda pentinus ant czebatų ir jodo nė koks pabelis.

Czionai pasimire 20 d. gegužės mėn. garsus kitęsyk visoj gubernijoje Dras. T. Smolskis. Sunus lietuvio baudžiauninko nuo Velionos jis buvo izluosuotas nuo baudžiovos ir izleistas į mokslus savo valdono dvarponio (bene Burbos). Pabaigęs daktarystos mokslus velionis daktaras apsigyveno Vilkaviszkyje (Suv. gub.), o paskiaus Starpolėje, kur budamas tulą laiką pavietiniu gydytoju puikiai mokėjo atliuosuoti nuo kareivijos vyrus: nuo kitų paėmė už tai po tukstantį ir po daugiaus rublių. Daugiausiai isz to Smolskis sukrovė didelius turtus. Kaip gydytojas buvo placziai pagarsėjęs savo drąsumu ir pasisekimu ir . . . nemilaszirdingu pasielgimu su savo ligoniais. Kas piningų neturėdavo, tas pas Smolskį jokios rodos negaudavo; jei kas nesutekdavo jam kelių skatikų užmokėt už rodą, tokį Smolskis tiesiog izsmesdavo per duris atėmęs paraszytą receptą.

Nors patsai pakilęs isz varguolių lietuvių, Smolskis kiek įmanydamas kėlėsi į ponus, į lenkus; pasiliko po juo 2 sunus ir 3 dukterys iszauginti kaipo lenkai. Ant lietuviszkų dalykų Smolskis nepaaukavo anė vieno skatiko, nors paliko keletą dvarų ir keletą namų . . . izviso ant pusės milijono rublių vertės.

Numirė žmogelis sulaukės apie 70 metų amžiaus ir nēr kuo jį geru paminėt po smercziui . . .

Palaidotas izkilmingai su kuningais ant Starapolės kapinių – užmokėta kuningui prabaszcziai Senkui už tai 300 rub.

Suodžiai.

Kaimas Naumieszczio parapijos.

Koks tai pusgalvis Rugienius įkiszo liežiuvį į degutą, tai yra piktumą turėdams ant kokio tai Kudirkuczio apskundė, buk ans knygas skaitas ir „proklamacias lipinas. Zemskiai stagarus pastatę atbėgo iszkrėtė jo bustinę, nieko nerado, bet jį pati paėmė ir iszvežė įkimszo į Naumieszczio kalėjimą. Darė tyrinėjimus, tą vaikina kankino, ale nieko neiszlupo.

Visas Suodzių kaimas pripažino, kad jis tuo neužsimdavęs, ale kvaili gudai vieno melagystės geriau klausos, nekai kelių teisybės. Tuli pasakoja, kad to Kudirkuczio potograpiją nusinesze į Sirvitą rodinėjo kupcziams ir klausinėjo, ar jis ne pirkęs, ar neneszęs kokių popierų. Tai mat koki tie mulkiai pripažino, kad spirito pirkęs ir kitokių pirkinių o apie popieras nieko nežino. Jaigu jokio skundo ir bėdos ant jo neiszras turės paleist – tie veržianasriai. Labai gaila vaikinuko, jaunas da, drutas darbininkas. Tai atsitiko gegužės mėnesyj.

– Priesz Sekmines tą nedėlę kun. D. barė žmones už knygelių skaitymą. Mokytus raszytojus ir skaitytojus tuszczialgalviais izvadino, o kvailius tamsunus, kuriems vistiek, ar juoda, ar balta, iszgyrė. Gaila, kad kunigėlis nepasakė, kokių knygelių neskaityt, mažu szaltinių, kur yra susasztyti griekai, mažu nenori, kad tas skaitytume, kad grieszyt neiszmoktume, todėl gera butų žinot kokias galima skaityt, o kokių neskaityt.

Sasnava.

Nuo senovės buvo priprasta, kad 3. d. Velykų prabaszczius pamylkantarus, kantares brostvininkus.

Ale dabartinis Sasnavos bažnytėlės prižiūrėtojas kun. Gilius ar per nerangumą ar per szyksztumą ne padarė ano priprasto baliaus. Kantarusitarė ėmė ir padarė užtai straiką per kelias nedėlias ir szventas dienas Sasnavos bažnyccioje nebuvo gir dėt nė kantarų nė kantarkų giedant bažnyccioje buvo tylu.

Szunskai.

Netoli Pilviszkių ties Sausbalis kaimu neseniai rado Szeszupėje pragerusį žmogų, Lapatuką isz kaimo Szunskų. Pagal rastus ženklus matyt, juog jisai yra nužudytas, bet ką jį nužudė ir įmetė į vandenį da nesisekta.

(Isz „Ukininko“).

Isz Lietuviszku dirvu Amerikoj.

PLYMOTH, PA. Kuningas Ivanovskis kurs per vyskupą buvo atsiustas prie lietuviszkos bažnyčios kol parvažiuos isz Europos kun. Žilinskas dar yra perkeltas isz Plymouth į Nonticok ant prabascziaus, kun. Ivanovskio vietoj kun. kitas lenkas isz Plymoutho; dar žada vyskupas atsiust kun. Balceviczių isz Priceburgo lenkiskos parapijos vikarą. Balceviczius busęs kol parvažiuos kun. Žilinskas.

Darbai apie Plymoutha eina gerai.

MAHANOV CITY, PA. Lietuviszkoje po vardu szv. Juozupo bažnyčioje pasidarė pesitikėta ugnis diena 11 rugpjuczo apie 11½ adynos pries piet.

Sudegė perdėmai visas didysis altorius.

Kokia priežastis uždegimo altoriaus isiskverbė, patikrint negalima, bet menama kad tai buvo nepasauga vaikų kurie žvakes dega ir užgesina.

Buvo miszios ir naujaženiklių szliubas, po užbaigimui ceremonijos ir užrakinėjimui durių, pasirodė per boksztą dumai, ir gyventojai patėmijo kad viduje bažnyčios yra ugnis.

Ugnis tapė par žmonis prigesinta, ir placziaus bledies nepadarė apart didžiojo altoriaus, bet altorius visas sudegė ir reikės dar naujo.

Parapija utrotos neturėsenti, nes gerai buvo įtraukta į ugnepinigę apsaugą.

SHENANDOAH, PA. Rugpjuczio 11 dieną tapė palaidotas Kaukas 23 m. senas; Kaukas tapė mainose Suffolk užmusztas.

† P. J. Montvila pusininkas Stagaro nuo pusininkystės „Vilties“ atsiskyrė, priežastis atsiskirimo nežinoma.

† „Vilties“ 32 ir 33 num. korespondentas po pseudonimu Ažys paraszė ilgą straipsnį isz darbininkisko klausimo, kuris skamba gana teisingai; bet p. raszėjas truputėlį ne-

gerai padarė, kad patalpino isztisą pravardę fajerbosio kurs jam kalbėjo apie darbininkų skriaudas.

Tam žmogui pažymėjimas pravardės gali užtenkti, nės kunpanijos aptol nenori kad tokios kalbos būtų tarpe darbininkiskos kliasos.

† Czion tarpe tulų lietuvių isiskverbęs toks nelemtas papratimas, kad suvis nežiurėdami reikalo megina kabinėtis prie einanczių žmonių uliczioms arba kitur, ir daugiausiai tą daro kada esti užsigėrę.

Pasvirėjimas užsigėrusio žmogaus prie blogo bent ko, paeina isz mislies blaivos, gėręs drąsesniu būdams veikia tą ką tankiai mislija blaivu būdams.

Gerai tantietis serga.

Žinomas daugumam lietuvis Nikodemas Olszinskas Clevelende, Ohio., dar žmogus serga ant kosulio.

Kada reikėjo daugumo knygu ir laikraszczių rengimui Parodos, ir jų stokavo, nės niekas beviaik neturėjo, tai p. N. Olszinskas prisintė seniausius lietuviszkus iszleidimus Amerikoje net apie už 60 dol.

Žiurint į kitus jau užmirsztus beviaik rasztus, reikėjo net dyvitis kad tik pas jį užsiliko.

Olszinskas yra žmogus isz paziuryturintis apie 40 metų.

Gaila kad gerą žmogų palypsto net netikėta liga. Daktarai mena, kad tai perszalmas pagimde tą ligą.

P. T.

† Darbininkiszka „Mainierių ir Leberių“ Unija kurioje dalyvauja ne mažai ir lietuvių, turėjo savo konvenciją per tris dienas 13 14 ir 15 rugpjuczio mieste Hazleton, Pa., ką jie svarstė, nėra žinoma, nes, į savo partiją neleidžia nieką net ir laikraszczių reporterius.

Ant tos konvencijos buvo viena angliszka moteriskė jau apsenusio amžiaus plaukais žilais. Laike prakalbų, moteriskė atsizimėjo, nes jos žodžiai puolė visuomenei į szirdį; užbaigus kalbą, plojimu rankų pasviaikino klausitojai moterį.

Isz politikos lauko.

Chinija.

Suvienintos pajiegos vieszpatysczių jau arti sostapilės Chinijos Pekino; tuli laikraszcziai pranaszauje pagal Londoniszkas žines, kad jau nekurijų szalių kariauna pasiekus Pekiną, bet kiti abejoja teisybei.

Ambasadoriai Pekine esą gyvi, bet su nekantrybe laukia greitesnių gelbėjimo per užėjima suvienintu pajiegu Europos.

Tarpe ambasadoriu randasi 200 ypatu isz moterų ir mažų kudikiu.

Kovoje 7 rugpjuczio po Yangtsun per klaida nakties laike szaudė į Amerikos pekstininkų kariauną Maskolijos ir Anglijos kariauna.

Tokio atsitikimo priežastis esanti tai, kad stoka tikro jeneroliszko vado.

Chinijoj dar užima miestus kas sav. Anglija užėmė m. Shanghai, Maskolija m. New Chwang; kitos vieszpatystės užims kitus, ir tokiu būdu kožna szalis reikalauts nuo Chinijos gero atlyginimo.

Philipinai užpuldinėja vis ant Amerikoniszkos kariaunos. Nuo 1 rugsejo prasidesenti roda komisijos apie užverimą pakajaus.

Burai nors vis tolyn ganubijami per anglus paskucziausiai nepasiduoda.

Dabar burai pagarsino už sostapilę Transvaliaus miestą Barbertoną.

Apie sugražinimą Popiežiui valdžios.

Žinoma kad popiežiui IX Pijuszui atėmė svietiszką valdžią ir kariumėnę Italijos karalius Victoras Emanuelius tėvas dar užmuszto Italijos karaliaus Humberto.

Italijoi dar esant neramumo laikams Belgijos kaipo katalikų žemės szalininkystė paduoda iszreiszkimą, kad geriausiai galėtu viską aptyldinti tik popiezius jaigu būtų sugražinta buvusi valdžia.

Vokietijos dieniniai laikraszcziai iszreiszkia, idant tokio įneszimo dalykus ir iszriszimą palaikyti didziausiam atsargume.

Dimna Politika.

Sziame laike jau pasklydo žinios, kad Cuba busenti atliuosuota nuo jungo Suvienintų Valstiju Amerikos. ir busenti savistovė kanstitucijiszka szalis.

Neseniai, pradžioje szio meto dimna buvo suprasti nelemtą politiką S.

Valstiju link Porto Rico, nes liuositybę siulanti szalis moczekiszka trak-tavojo tenykszczius gyventojus.

Giventojai Porto Rico pirmiaus mislijo, kad priklausant dar prie S. V. Am., lengviaus galės be akczyžės parduoti, į vežti czion savo produkcija; bet amerikonzski trustai ir magnatai, prisilaižė prie Suvienintų V. rėdo ir kongreso ant tiek, kad priskirti dryso reikalavimą už produktus einanczius czion isz Porto Rico mokēt akczyžę teip, kaip kad užmoka visos kitos szalis.

Toki apsukrumai buvo mat Amerikos bagoczzių kurie pilna sauja ap-rėpę viska, bijojo idant jų produkcija per anuos nepastotu pigesnė; ir tokiu budu norėta žmonėms Porto Rico suteikti moczekiszka globa.

Dabartiniame laike, regima kad vieszpatavimas Mc Kinleyo idant pasiroditu su saldžiuszkom, nes rinkimai jau netoli, tai žadama paliuosavimas Cubai.

Ateitis parodis viską.

Philpinai ir Bryanas.

Isz Toledos, O. majoras Beth dabar budams kariumeneje ant Philipiniszku salų praneszė savo gentims kad philpiniecziai laukia ir geidžia idant Bryanas pasiliktu iszrinktas ant prezidento S. V. A. tai greitai jie aplaikytu liuositybę.

Kariszka nuotrota.

Nuo pradzius su Philipiniais karės Amerika turi kasztu 186,648,000 dol. Užmuszta žmoniu 533 mirė nuo sužeidimo 193 mirė nuo visokiu ligu 1668. Mirusiu yra 2,394 sužeistu buvo 2,073.

Taigi aiszskiai matome, kad karėje negana kad piningo szalies žuvo, bet laukai kraujais žmonių aplaistyta.

Socijalista areztavojo.

Cleveland, Ohio. 14 d. rugpjuczio. Max S. Hoyes redaktorius socijaliszko laikraszczio „Cleveland Citizen“ vakaro laike turėjo kalba prie susirinkimo didės minės klausitoju; nežine isz kokios priezasties atėjus policija jį suareztavojo.

Kapitonas policijos užklaustas del ko areztavojo kalbėtoją, atsakė kad savo kalboje kalbėtojas sužeidęs miesto majorą.

Klausitojai tam prieszinosi, kad kalbėtojas niekuomi majora neužgavo.

105 metų.

Nuo Hazletono, Pa. miesto apie 10 miliu tolio numirė dar farmoje savo senelis Henrikas Hoffmanas 105 metų senas.

Beviaik ik smert dyrbo ant farmos, ir visados buvo sveikas.

Dienoje mirimo sznekėjosi susavais, nesitikėdams da mirti, ir kiti nētikėjo kad ta diena jis mirs.

Nedorybė moters.

Lenkijoi Vaitiekus Lipskas isz Stoczku žmogus geras, ir žinomas placziai apielinkėje su moterė savo žiurint gyveno gana tinkamai, bet toltas buvo gražus gyvenimas tarp Lipsku, kol nesilankė į jų namus Antanas Grabauckas.

Tas prietelius Grabauckas Lipsko moterei dadavė nuody, kuri savo vyrui uždavė pietų laike. Lipskas pajutęs graužimą szirdies nežidodams kas yra, skubei iszėjo po piet į lauką vel dyrbti, isz ten žmogų susiedai parneszė, o Grabauckas su Lipskiene laukė kad jau negyvą paregės savo stuboi; bēt ant laimės atgelbejo szpitolėje, ir patyrus kad tai buvo užnuodinimas, pažvelgti tapė suareztavoti.

Kaltininkai Grabauckas su Lipskiene iszpradzių neprisipažino, bet toliaus Lipskienė pripažino kad Grabauckas ją prikalbino prie žmogžudiszkos mislies ir darbo.

Teisdarystė apsudijo Lipskiene ant 6 metų prie sunkių darbų o Grabaucką ant 8 m., po atlaikimui bausmės, bus ant viso amžiaus abudu iszsiusti į Sibėriją ik smert.

Isz Susivienijimo dirvų.

INEIGA IN KASA S. L. A.

Per menasį Gegužį (May) 1900 m.

Pittston, Pa. kuopos nuo M. ir A. Baszinskių	\$1.00
Shenandoh, Pa.	8.65
Bridgeport	1.50
Mahanoy City szv. Stanislo dr. ant Žemlapio	1.05
Elizabeth	50
Mahanoy City, Pa. dr. Stanislovo Mar. Aseviciute	55c.
M. Paseckas su motere isz Anso.	1.00
Philadelphijos kuopos per Unika	2.05
S. Boston dragystė Vutato	4.65
Pittston draugystės szv. Baltr.	
V. Petkevicz	.55
Lovell Mass. nauja kuopa	28.50
	<hr/>
	\$50.00

BIRŽELIJ (JUNE).

Minersville, Pa.	\$2.50
Chicago, Ill. Melinių	2.00
Boston, Vytauto dr. Mieszlis isz San Francisco	2.55
Hazleton, Pa. kuopa	9.85
Pittston, szv. Baltr. dr. sąnaris	
B. Sitkeviczė	.55
	<hr/>
	\$17.45

LIEPOJ (JULY).

Lovell, Mass. kuop.	\$10.20
Glen Lyon kuop.	26.10
Mahanoy City, Pa. nauja draug. szv. Jono Kriksztytojo	100.00
Forest, City. kuopa	25.30
Mahanoy City, Pa. dr. szv. Jono Kriksztytojo	2.50
Glen Lyon, Pa. kuop.	1.55
Spring Valley, Puziauckas	1.00
Plymouth, Pa. J. Chmieliaucko	1.50
Richmond, Va. kuop.	1.86
Muncie Indiana.	1.00
Ansonia, Conn.	4.00
Mahanoy City, dr. s. Jono Kr.	16.25
Philadelphia, Pa. 10 kuop.	28.80
Brookly, N. Y.	9.00
Broad Brook, Conn.	3.75
Shamokin, Pa. kuop.	14.00
Scranton, Pa. kuop.	5.00
Mahanoy Plane, Pa. kuop.	8.50
Luz. Borou. Pa. kuop. Kadavičių	2.10
Scranton, Pa. kuop.	2.00
Rhone, Pa. kuop.	8.80
Brighton, Mass. kuop.	4.00
Pittsburgh, Pa. dr. szv. Juozupo	5.50
Hoverhill, Mass. kuop.	6.00
Northampton, Mass. kuop.	8.00
Worcester, Mass. kuop.	3.00
Delroy, Mich. kuop.	3.00
Pittston, Pa. dr. Blaivinijų	20.00

Homstead ir Munhall, Pa.	9.00
Cincinnati, Ohio. dr. szv. Kazim.	3.30
Plymouth, Pa. kuop. Dvylių	1.50
Waterbury, Conn. kuop.	54.55
Union City, Con.	21.50
Mahanoy City, Pa. kuop.	26.50
McKes Roaks, kuop.	3.00
Luz. Borough. Pa.	17.01
Traverse City, Mich.	9.80
Scranton, Pa. dr. Liet. Dukterų	3.50
Scranton, Pa. kuop. P. Lipaviczė	.50
Bridgeport, Con. K. Zaleskevicziė	.50
Detroit, Mich. kuop.	13.50
Wilkes Barre, Pa. kuop.	12.25
Plymouth, Pa. dr. Voloncziausko	2.00
Newark, N. J. kuop.	7.30
Cleveland, Ohio kuop.	33.50
Lost Creek, Pa. kuop.	16.05
Scranton, Pa. kuop.	10.00
Mahanoy City, Pa. dr. s. Stan.	10.00
Baltimore, Md. kuop.	16.10
Plymouth, Pa. kuop.	15.60
Edwardsville, Pa. kuop.	24.70
Plymouth, Pa. kuop.	1.00
Athol, Mass. kuop.	8.50
Shenandoah, Pa. kuop.	29.25
Elizabeth, N. J.	15.50
Shaft, Pa. kuop.	6.50
Westville, Ill. dr. Baltr. Pittston	1.00
Wilkes Barre, Pa.	1.10
Brockton, Mass. Kubilskiy 70 k.	1.00
Newark, N. J. Maczių	1.05
Hazleton, Pa. kun. Kudirko	2.55
Minersville, Pa. kuop.	25.50
Philadelphia, Pa. 10 kuop.	4.50
Pittston, Pa. kuop.	31.00
Scranton, Pa. dr. Liet. Dukterų	3.00
Chicago, Ill. kuop.	15.69
Pittston, Pa. kuop.	.55
Mahanoy City, Pa. dr. s. Jono Kr.	6.25
	<hr/>
	\$788.82

ISZEIGA ISZ KASOS S. L. A.

Per mensesį Gegežį (May) 1900 m.

Randa už spaustuvės ruimą Jonui Urbanikui nuo 18 Kovo iki 18 Birž.	\$10.00
Jievai Jeszkeviczienei benefito — posmertinė po jos vyro V. Juszkevicziaus myriui	150.00
T. Križinauckui už zecerevimą per mensesį Birželį	30.00
T. Astramskui už redagavojimą „Tėvynės“ per Birželį mensesį	30.00
Už spaudimą kojine maszina „Tėvynė“ per Birželį	4.00
Už sekretorevimą per Birželį	8.00
Benzingeriui už sidabrinius ženkl.	50.00
Agotai Barnuszieniai sugrażyta įsirašymas kaip per senai priimtai isz Cleveland, Ohio.	2.05
Po smertinė M Klimo isz Pittston, Pa. ant rankų kun. Szedvydžio	300.00

Jonu Urbanikui randa spaustuves nuo 18 Birželio ik 18 Gegužio	14.00
T. Astramskui už expresą	3.70
Už freitą maszinos	3.09
Už stenpas sekretoriui	1.00
Už ekspresą	1.00
	<hr/>
	606.84

BIRŽELIJ (JUNE)

T. Križinauckui zecerevimą per mensesį Geguži	30.00
T. Astramskui už redagavojimą „Tėvynės“ per mensesį Geguži	30.00
T. Astramskui už sekretorevimą per mensesį Geguži	8.00
S. Staknevicziui už darbą prie knygų per 1/2 Gegužio	10.00
Jonui Viskaczkai už pritarnavimą prie „Tėvynės“ spaustuvės	5.00
Berling Ink Co. už atramentą	1.00
Už 2 rėmus popieros del dabaigimo knygos Istorija L. A.	9.75
Jonu Urbanikui randa nuo 18 Gegužio ik 18 Sejos	14.00
T. Križinauckui už darbą prie knygų	(16.00)
Megargei už popierą 6 remus	9.60
Megargei už popierą del knygų	4.88
S. Staknevicziui už darbą už Sejos meno prie „Tėvynės“	20.00
T. Astramskui už redagavojimą per Sejos meno	30.00
T. Astramskui už sekretorevimą	8.00
J. Viskaczkai už pritarnavimą prie „Tėvynės“ spaustuvės per Sejos m.	8.00
	<hr/>
	\$204.23

LIEPOJ (JULY)

Kun Žilnikui kasztai už atjieszkojimą kassos po mirini kasieriaus Miliaucko isz Mahanoy City Pa.	27.00
S. Astramskui už zecerevimą per paskutinę nedelę mensesį Sejos	7.50
Jonu Urbaniku randa už spaustuvės ruimus nuo 18 Sejos ik 18 Liepos	14.00
	<hr/>
	48.50
Iki XIV Seimui kasoje buvo	\$2,851.07
Nuo XIV Seimo ik 1 Rugpj.	\$3,965.07
	<hr/>
	Viso \$6,816.14
Nuo XIV Seimo ik 1 Rugpjuczio ant posmertiniu ir kitų S. L. A. reikalų parodytų smulkmenose menasinių iszeigų iszėjo	\$2,595.06
Ant organo	\$709.22
	<hr/>
	Viso iszėjo \$3,295.28
Pasilieka kasoje	3,520.86
Szitame skaitliuje \$3,520.86 priklauso „Tėvynėi“ prisiųsti pinigai nuo prenumeratorių \$68.65.	
Apart to, pas kasierių Radzeviczių ran-	

dasi szitie pinigai:

Prisiusti „Tėvynės“ redakcijos spaustuves pinigai	\$32.80
Per Tepliuszį nuo Anglijos lietuv.	1.46
S. Makauckas isz Elizabeth už apgarsinimą	2.00
	<hr/>
	\$36.26

Ant kun. A. Burbos stipendijos.

Kun. A. Milukas (pinigus gautus nuo Waterburiecių už prakalbas)	10.00
Brooklyn'o lietuviai	5.00
J. Czepananis	.50
Stasis Bairunas	1.00
W. A. O'Neill	5.00
D. H. Lake	4.00
	<hr/>
Viso	25.50

Ant lietuvos Žemlapio:

„Garso“, redakcija pinigus, surinktus ant emigrantų numų	\$17.46
--	---------

Ant lituviszkos vėliavos:

Brooklyn'o liet. parapija	\$6.50
---------------------------	--------

Balius! Balius!

Brockton'o Mass. Moterų draugystė po vardu szv. Ražancziaus, kuris atsibus 25 dieną Augusto, prasidės ant 7 1/2 vakare ir trauksis ik velivam laikui.

Ant kurio szirdingai užpraszone visus brolius Lietuvius ir seseris Lietuvaiteis ant tos pirmos mūsų zobovos. Muzikantai bus partraukti net isz užmarės, kurie resz puikiai.

Szirdingai užpraszone isz visų apielinkinių miestelių atsilankyti ant tos puikio zobovos, teiposgi neužmirsztame ir draugystes pakviesti, idant tektumetes atsilankyti.

Inžanga vyrams - - - 25 c.

Moterems - - - - - 15 c.

Vaikams už dyką.

Užpraszo szirdingai,

Komitetas.

MAHANOV PLANE, PA. S. L. A. 50 kuopos bus laikomas mitingas 30 d. rugsejo 2 adyną popiet paprastoje vietoje kur laikydavom visada.

Sąnariai mus kuopos teiksītės susirinktie del svarstymo mus paczių reikalų.

Kuopos sekretorius.

M. Dauksza.

IŠ KELIONĖS PO EUROPA.

Parašė Kun. Žilinskas.

PER JURĖS.

Nemenką turėjau džiaugsmą, kada dalykai pavyko teip, jog šįmet, po septynių metų buvimo Amerikoje, ypatingai po sunkaus paskutiniame laike darbo Reikaluose mūsų Parodos, galėjau išvažiuoti į Europą ant vakacijų. — „Pasilikite sveiki, mano mylimi prieteliai ir geradėjai! likkite sveiki kasdieniniai rūpesčiai, mano knygos ir popieros ir laikraščiai, likkite sveika, Lietuviška Plymoutho Bažnytėlė: pasimatysiu su jumis už dviejų, už trijų mėnesių“, — teip misliau atsisveikindamas su Amerika, kada trukis nešė manę iš Pensylvanijos kalnyčių į New Yorką.

Mūsų laivas išplaukė iš New Yorko 11 dieną Liepos. Oras visą laiką buvo gražus ir tykas. Marių liga šį kartą manę suvis nekankino. Per aštuonias dienas nuo ryto lig vėlam vakarui sėdėdamas ant viršaus laivo, žiūrėjau į begalinį Okeano plotą, į jo be paliovos liuliuojančias vilnis, ir kas buvo per visą tą laiką veikti? — svajojau. O mano mislys buvo teip plačios, teip žiaurios, teip drąsios, kaip ošiančios Okeano bangos.

— Važiuoju, misli'au, aš nekaltas Dievo ir tautos tarnas į mano brangią tėvynę, bet kas žin' ar galėsiu ją sveikas ir liuosas pamatyti? Ir atėjo man čion ant minties vargingas lietuvių padėjimas: kratos, areštai, neteisingi nusprendimai be apeleacijų, išvaikymai jaunų lietuvių iš mokslainių, kalėjimai, ištrėnimai ant paselenijų, atėmimai vietų, štriuopos ir visokios kitokios baudos už lietuviystę ir del lietuviystės; atėjo ant atminties maskolizkų urėdininkų paleistuvinga sauvalė, atėmimai bažnyčių su praliejimu nekalto kraujo, susiaurinimas tiesų del lietuvių pirkime žemės, apėmimo urėdų, ėjime į mokslus, o prieš viską uždraudimas spaudos del lietuvių. O koki lietuvių darbai del apsiginimo nuo stipraus, nedoro priešo? Vieni dirba su pasišventimu ir tankiausiai žusta po našta vargo, darbo arba priespaudos, didžiausioji — gi dalis abejutiškai žiuri ant tėvynės reikalų, o iš jų atsiranda ir toki, kurie už maskolišką nusišypsojimą judošiškai išduoda savo brolius į urėdininkų nagus. Ale supratimas tautiškų reikalų vis labjaus plečiasi tarp lietuvių, pakurstomi užrubežės tėvynainiais, lietuviui kyla, atsiranda visokios su paslaptینگais mieriais priešingos rėdai organizacijos, mokslas platinasi. Tautiškame susipratime ir moksle yra Lietuvos ateitis.

Tokia tai tema šių laikų lietuviškos episkos dramos. Prieš porą metų jau man užėjo ant mislių panėšią dramą sutverti, bet tik dabar, prie akompanijavimo jurių vilnių, besėdint laivo kamputij tarp jurių ir dangaus, tą veikalėlį pritinkiaus pasisekė suformuoti, apskliausti jo intalpą ir suvesti į scenišką grupas veikmę jo dramatiškų ypatų. Džiaugiuosi, kad ir per tas kelias dienas mano buvimo ant laivo ėsmi šį tą nuveikęs.

In Londona

Naktij 18-toj dienoj Liepos mūsų laivas majestotiškai inslinko į Southamptono prienus. Tie iš pasažierių, kurie keliavo į tolymesnes Europos šalis, tuoj naktij buvo išleisti iš laivo, nes jų bagažius nebuvo reviduojamas. Mes, kurie atvažiuome į Angliją, turėjome laukti rytojaus, kad sukilę muitininkai perveždėtų mūsų daigtus. Miegot tą naktį gavome suvis menkai, nes tuoj bešvintant laivo varpelis ir barškynės visus kėlė ir šaukė ant pusryčių; kol apsirėdėme, kol pavalgėme pusryčius, sudavadijome kiekvienas savo daigtus, kol pagalios muitinychios urėdininkai visų daigtus peržiūrėjo, praej' kelios valandos, ir tik apie priešpiečius galėjome sėsti į trukį. Laivų kom-

panija iš Southamptono į Londoną veža už dyką ir turi savo speciališkus trukius. Aš važiuoju į Londoną, kad pamatytų didžiausią pasaulėje miestą, atlankyti garsius jo muzėjus, o labjausiai, kad pasipažinti su Londono lietuviais.

Trukis ėjo greitai ir niekur nestojo. Drąngai mano kelionės, sėdinti toj pat ką ir aš vagono pertvaroj, visi amerikiečiai, nuvarginti kelione ir vakarykščios nakties nemiga, visi snaudė. Aš užmigti negalėjau. Žingeidžiai žiūrėjau per langą į mirgančius pro šalį miestus, miestelius ir sodiečių gyvenimus, į laukus kuopuikiausiai apdirbtus, apsėtus, apsodytus, į nokstančius arba vietomis jau nunokusius ant laukų javus, į daržus, sodus ir gardus, kurinose ganėsi ukininkų gyvulėliai. Viskas manę interesavo, nes priminė, kad jau ėsmi arčiaus Lietuvos žemės.

Bet kaip didelis skirtumas tarp Lietuvos ir Anglijos! Miestai čia visur gražus, čysti, ulyčios kad ir menkiausios — brukuotos, cementuotos arba medinėmis plytomis išklotos, namai visur neatbutinai muriniai. Kur tik paveizdėsi, net mažiausiuose miesteliuose, vis dirbtuvės, fabrikai, varstotai ir visoki pramoniški užvedimai. Juose tai yra šalies turtai, juose uždarbys del pavargusio žmogelio, prie jų pelningas pardavimas žemės produktų.

Ant kaimų medinių namų ir triobų teipgi niekur nematyti, visur murai, nors labai tankiai dengti šiaudais. Neapdirbtų laukų neregėtie, girių mažai. Vieškeliai o net ir menkesni keliai brukuoti, lygus, kaip Lietuvoj plentai. Pašaliai kelių ir ažiros tarpe ukininkų laukų apsodyti medžiais, vaisingais ir nevaisingais, arba visokių pyuioklių krumais, kurie suaugę formuoja gyvas tvoras ir užtvarus laukuose Anglijos ukininkų, ką Lietuvoje tik dvarų soduose galima rasti. O vis tai daroma del to, kad brangi žemelė neštu naudą tam, prie kurio priguli.

Žiurint į Anglijos turtus ir grožybes, noroms nenoroms man ateina ant mislių jos dyvina istorija. Laikuose Christus Pono dabartinėj Anglijoj gyveno keletas yvairių tautų, kurias narsus Rymėnai pamušė. Anų laikų raštininkas Tacitus savo knygelej „Germania“, kalbėdamas apie senovės lietuvius, kuriuos vadina Aestijais, sako, kad „jų (Aestijų) kalba ėsant panėši kalbai Britanų“, tai yra gyventojų šiadieninės Anglijos. Ar ta žinia, Tacitaus paduota, yra teisinga ar neteisinga, istorija da neištyrė. Gana to, kad tautystė ir kalba Britanų, po intekme Rymėnų civilizacijos ir jų lotyniškos kalbos, greitai nyko. Bet Rymėnai savo viešpatavimą Britanijoj da nesutvirtino, kaip ta šalis papuołė po valdžia naujų ateivių — Saxų, Anglų ir Jutų. Saxų šiaur — vokiška kalba visur ėmė viršų, kuri susimaišiusi su viešpataujančia jau čion pirmiau kalba lotyniška, o iš dalies gal ir su senovės britaniška, sutvėrė naują kalbą, anglišką, kuri turi tiek daug vokiškų ir lotyniškų žodžių. Tai koki yra likimai tautų! Neskaitlinga gauja Saxiškų jurininkų — plėšikų apima, sulyginant, suvis mažą Britanų šalį, tveria naują kalbą, formuoja naują tautą, nacija, ir šiadien, neką viršaus per tukstantį metų nuo tų laikų, anglo — saxai kontroliuoja dalykus visos pasaulės, o anglišką jų kalbą vartoja į 120 milijonų žmonių.

(Toljaus bus.)

Už prenumeratą „Tėvynės“ kurie skaito neprigulėdami į Susivienijimą, ir už apgarsinimus, piningai reikia siųsti ant vardo;

T. Astramskas

Plymouth, Luz. Co. Pa.

Box 649

Negalima už dyka.

Praneszame guodotiniems tautieciams, idant nesųstų apgarsinimus mums be užmokesties kurie nesųlyti Susivienijimo reikalų.

Už dyką garsinam tik kuopų reikalus arba atsizsaukimus.

Red.

Žemlapis Lietuvos ir Latvijos.

Lietuvizškoje kalboje, atspausintas lotiniskoms literoms, gaunamas pas Inžinierių **A. Maciejvski**
Prekė **1 rubl.** už exempl. su pristatymu; imant 10 exempl. 20% rabato.

A. Maciejvski,

Nevski pr. n. 111 b. 73 PETERBURG Russ.

Susivienijimo Centralizskas Komitetas.

Prezidentas Kun. A. Kaupas 114 Theodore st. Scranton, Pa.
Vice-prezidentas V. Chnielauckas 231 E. Centre str. Shenandoah, Pa.

Sekretorius T. Astramskas P. O. Box. 649 Plymouth, Pa
Kasierius Kaz. Radzevičius 121 E. Centre. str. Shenandoah, Pa.
Kasos apiekunai V. Stagaras 119 E. Centre str. Shenandoah, Pa.
ir T. Paukštys Pittston, Pa.

Ženkleliai! Ženkleliai!

Turime jau moterių ženklelius. Yra mažesni ir gražesni už vyriškus. Forma visai kitokia. Keno pati arba sesuo priguli prie Susivienijimo, tegul nuperka jai Susivienijimo ženklelį, o padarys puikiausį prezentą. Sidabriniai kaštuoja 75 c., paaukuoti (rolled gold) \$1,20, auksiniai \$1,50.

Pranešame, kad paaukuoti ženkleliai ne yra panašūs į paaukuotus vyriškus ženklelius, ką po kelių nedelių pajūosta arba nusišeria. Musų nesišers. Kas nori turėti ženklelį, tegul prisiunčia pirmiaus pinigus: ant pažiūrėjimo ir ant bargo nesiunčiame nė vienam.

STELIUOKITE PAS KASIERIU.

K. RADZEVICZIU,

121 E. Centre str. Shenandoah, Pa.

F. S. Klinges.

Maliorius dekoracijų Bažnyčiose.

Malevoja paveikslus (abrozus) del Bažnyčių ypatingai del altorių, puikiai iszdabina bažnyčiose sienas ir kitokias dekoracijas.

Adresas; F. S. KLINGES
293 Carey ave.
Wilkes Barre, Pa.

Wynne Maininiais Inrankiai!

Negaiszinkite laiko ir savo spēkų su niekam netikusiais įrankiais. Ar nežinote, kad darbininką pažįsta isz to, kiek jis skiedrų priskaldo? Lengvai iszgrėžimos skylės tai pas mus tokios skiedros. Lengviausi, geriausi ir pigiausi įrankiai, kurių nereikia taisyti kasdien, yra iszdirbami Plymouth'e.

PLYMOTH DRIL COMPANY

Prieszais D. L. & W. Dypa.

Raszykites prie Susivienijimo.

T. ANDRIUSZEVICZAJTE

— DIRBA —

Arnotus, Karunas ir visus
bažnytinius parėdus,

— Teipogi —

Drangystems: Veliavas, Szarpas Kukardas.

Visa darba gerai pažystu. Lietuvizški kunigai ir lietuvizškos draugystės reikalaudami draugystems ar bažnytinių iszdirbimų, raszykite pas mane klausdami prekių, o persitikrinsite kad mano prekes yra pigesnes ir darbas geresnis kaip lenku, asz savo iszdirbimus gvarautuoju.

Su Guodone.

T. ANDRIUSZEVICZAJTE 115 W. Division St., Chicago, Ill.

Tiktai Vyrams

Už dyka sampelinis pakelis bus atsistas pacztu kožnam vyrui, katras prisius savo varda ir adresa.

Sugražina sveikata ir smaguma umai.

Pakelis stebuklingų gyduolių bus atsistas kožnam, kas paraszys į State Medical Institute. Je tiek iszgydė vyrų, kurie per metus ėmėsi su protiszkais ir kuniszkais kentėjimais, teip kad, Institute nutarė už dyką dalyt bandymo pakelius tiems, kurie papraszys.

Iszsigydysi namie nuo kiekvienos lytiszkos ligos, paeinanczios nuo jaunystės iszdykumo, sugražis patrotytą pajiegą ir atmintį, panaikis skaudėjimą strė-



A. E. Robinson M.D.C.M.

ny, sudrutys silpnus lytiszkus sąnarius.

Gyduolės yra labai smagios ir pamaczyvos, rodos plaukte plaukia prienesveikų sąnarių sudrutindamos kur reikia. Jos gydo kožną ligą ir panaikina nesmagumą ir kiekvienam atsitikime visiszkai iszgydo. Atiszausk į State Medical Institute 524 Elektron Building, Ft. Wayne, Ind., o apturėsi uždykų sampelį. Institute stengiasi susineszt su didžiausiu skaitlium žmonių, kurie negali atsitraukt isz namų, kad gydytis ir szie sampeliai parodys jiems, kaip lengva iszsigydyt nuo lytiszko ligų, kada vartojasi atsakanczios gyduolės. Institute nė vieno neatmeta.

Kožnas, kurs atiszauks, gaus dailiai apipeceztytą pakelį, kad kiti nežinotų kas ten yra. Raszyk dabar, neatidek.

SKAITIKI „TEVINE“.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuve tapo
Apdovanota



DWIEMIS MEDALIAIS

ant Kosciuszkos Parodos už rupestingą, teisingą ir artistiską išdirbimą.

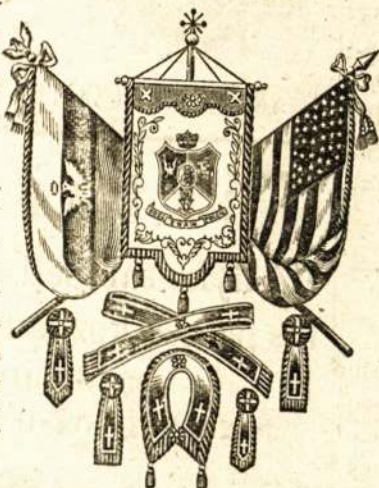


**KARUNŲ, SZARPŲ,
KUKARDŲ, ROZETŲ,
BERLŲ, MARSZALKINIŲ LAZDŲ ir tt.**

Turiu už garbę apreikšti guodotiniems Kunigams ir guodotin. Draugystėms, kad aš dirbu visus augszcziaus paminėtus daigtus **Pigiausei, Teisingausei ir Geriausei**, nes per 30 metų užsiimdama išdirbimais įgijau geriausę praktiką ir dėl to galiu viską padirbt pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.

Su guodone

W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.



K. Radzeviczius!

Puikiausia visam Shenandoah'rij
RESTAURACIJA.

Tris syk ant dienos **KARSZTI UŽKANDZIAI**, o teip visada szal ti dykai. Geriausi ir pigiausi **PIETUS**, viskas szviežia: **CIGARAI** pirmos klesos. Priegtam kožnas lietuvys ras **SZIRDINGA RODA** kiekvienam reikale. O ir **PINIGUS MAINO** ir siunczia į **LIETUVA** ir į kitas dalis svieto.

121 E. Centre str,
SHENANDOAH, PA.

V. Chmieliauckas

E. CENTRE STR.
SHENANDOAH, PA.

Užlaiko didelę **krautuve cigarų, vyno** ir visokių **likierių**, o pardavinėja pigiaus nēkaip svetimtaucziai, kurie užlaiko pulkus agentų nutukusių už lietuviszkus pinigus.

Taigi vyrai susipraskime, ir duokime uždirbti saviszkiu!

Temikite gerai!

Ant S. Main str. einant isz miesto Pennsilvanijos dypo po deszinei pusei, yra Salunas su paraszu ant lango **K. Gaudinskas**, nepamirszti turim jog saluninkas yra bjauriai suzeistas mainose, nukirsta viena ranka; todėl norint iszsigert stiklą gintariszko alaus, užekite pas **Gaudinską**, nes jo vienintelis tik ame duonos kšnis kaipo koliekos.

Centraliszka uzeiga pas Andriu Aleksina.

300 E. Centre str. SHENANDOAH, PA

Ramus tai ir pasznekamam lietuvis kurs moka prideranciais u savais apsi-eiti.

Ten geriaus kur ramiaus,
Alus kriszpolinis, sznapsas ruginis.
Oisteriai skanus kepti ir žali.

Sios knygos yra gauamos S. L. A. Spaust.

Budas senovės lietuvių ir žemaičių	50c.
Istorija Europos	15
Kražių skerdynė	5
Padėjimas lietuvių tautos rusų vieszpatystėj 35	
(Ta pati knyga maskoliszkų kalboj ..	\$1,00)
Kristijono Donelaiczio rasztai (eilės).....	40
Medega mūsų tautiszakai vaistinškystai ...	40
Medega Sim. Daukanto bijografijai.....	80
Pajauta, (pasaka isz Lietuvos istorijos) ..	60
Naktys (eilės) E. Youngo, vertė L. Ivins.	15
Pavasario balsui, (eilės Mairionio)	15
Kanklės, (eilės ir dainos)	15
Jonas isz Kempės ir Szilka, (eilės)	15
Gipsinis Jotis ir 1'er kytruma, (pasakos),	15
Zentas del parodos (komedija), vertė Sel..	15
„Tėvynė“ 1896 metų, visi numerai.....	100
„Tėvynė“ 1897 metų, visi numerai.....	1,50
„Tėvynė“ 1898 metų visi numerai	1,50
„Tėvynė“ 1899 metų visi numerai	1,50
Kun. A. Burba, jo gyvenimas ir darbai ..	25
Istorija szventa seno ir naujo įstatymo ...	50
Priilips Ozys liepto galą (Drama 5 aktuose 2)	15
Mainieris ir leberis	20
Diedai ir Gražina	30
Trumpi Atsakymai priesz Religiją	20
Dogmatas apie Pragarą	15

Spaustuve

Susivienijimo Liet. Amer.

Gerai, greitai ir pigiai atlieka visokį drukoriszką darbą; drukuoja knygas, visokius tikietus, konstitucijas, cirkullorus, gromatas, bylas, plakatus, visiting cards, business cards, abelnai atlieka visokį drukoriszką darbą, kokio tik kam pri-reikia. Turint kas del drukavimo ka nors, meldžiam ats-szaukti ant szio adreso:

T. Astramskas,

P. O. Box. 649

PLYMOUTH, LUZ. CO. PA.

Už **1 dol. 66** laksztus literatiszko turinio davė 1899 m.

Tevynes Sargas

V metai štovjs ant sargybos Lietuvų tau-tos: szviesos, tikybos ir kalbos. Adresas:

**JURGIS LAPINAS,
TILSIT. GERMANY**

Z I N Y C Z I A .

Mokas už kiekvieną num. Tuodu laik raszcziau spaudina nežinomus **Vyskupo M Valancziaus.**

Alex Maslauckas.

Geras ir prieteliszkas mus žmogus užlaiko gerus gerymus ir yra gana dorus ir pasznekamam lietuvis. Pas jį iszpuo atsilankyti.

Ant W. Main ulyczios, Plymouth, Pa.